

四川第一楼

Soup (For Two)

紫菜蛋花汤	Seaweed w. Egg Drop Soup	\$ 4.95
青菜豆腐汤	Bean Curd Vegetable Soup	\$ 4.95
酸菜肚片汤/鸡片	Pork Stomach w. Sour Cabbage Soup	\$ 5.95
榨菜肉丝汤	Shredded Pork w. Pickled Cabbage Soup	\$ 5.95
鸡茸玉米汤	Chicken Corn Soup	\$ 5.95
西湖牛肉羹	West Lake Ground Beef Soup	\$ 5.95
海鲜酸辣汤	Seafood Hot and Sour Soup	\$ 5.95
海带鸡丝汤	Seaweed w. Chicken Soup	\$ 5.95
番茄鸡蛋汤	Tomato w. Egg Drop Soup	\$ 4.95
油豆腐粉丝汤	Fried Tofu w. Green Bean Noodle Soup	\$ 4.95
水饺汤	Dumpling Soup	\$ 5.95
云吞汤	Chinese Wonton Soup	\$ 4.95

Cold Dishes

凉拌土豆丝	Shredded Potato Red Oil	\$ 3.95
蒜茸海带丝	Shredded Seaweed w. Garlic	\$ 4.95
脆皮黄瓜	Crispy Cucumber	\$ 4.25
夫妻肺片	Double Beef w. Spicy Sauce	\$ 8.95
红油肚片	Pork Stomach in Red Oil	\$ 8.95
麻辣牛筋	Beef Tendon w. Spicy Sauce	\$ 9.95
五香牛肉	Aromatic Sliced Beef	\$ 8.95
蒜泥白肉	Sliced Pork w. Garlic Spicy Sauce	\$10.95

Appetizers

豆浆	Soybean Milk	\$ 2.00
油条	Deep-Fried Dough Stick	\$ 1.65
卤蛋	Aromatic Egg	\$ 0.75
雪菜毛豆	Pickled Cabbage w. Soybean	\$ 4.95
红油抄手	Wonton in Hot Oil	\$ 2.50
鸡汤抄手	Wonton in Chicken Soup	\$ 2.50
水饺	Steamed Dumpling	\$ 4.95
锅贴	Pan Fried Dumping	\$ 4.95
葱油饼	Scallion Pancake	\$ 3.75
四川凉粉	Green Bean Jelly Szechuan Style	\$ 4.95
红薯饼	Red Yam Cake	\$ 4.95
四川凉面	Cold Noodle Szechuan Style	\$ 4.95
上海春卷	Shanghai Spring Roll	\$ 1.25
酸菜豆花	Sour Cabbage w. Soft Tofu	\$ 4.95

Noodle & Rice

担担面	Noodle in Red Oil	\$ 4.95
麻酱面	Noodle w. Sesame Sauce	\$ 4.95
排骨面	Pork Chop Noodle Soup	\$ 6.95
榨菜肉丝面	Shredded Pork w. Pickled Cabbage Noodle Soup	\$ 6.95
雪菜肉丝面	Shredded Pork w. Preserved Vegetables Noodle Soup	\$ 6.95
鸡腿面	Fried Chicken Leg Noodle Soup	\$ 6.95
大卤面	Shredded Pork w. Vegetable Noodle Soup	\$ 6.95
炸酱面	Noodle w. Ground Pork	\$ 6.95
云吞面	Chinese Wonton Noodle Soup	\$ 6.95
红烧牛肉面	Beef Noodle Soup	\$ 7.95
海鲜汤面	Seafood Noodle Soup	\$ 7.95
上海粗炒面	Sautéed Noodle w. Pork and Spinach	\$ 8.95
星州米粉	Singapore Noodle	\$ 8.95
两面黄(鸡丝, 牛, 叉烧)	Pan Fried Noodle w. (Chicken, Beef, or Pork)	\$ 9.95
海鲜两面黄	Seafood Pan Fried Noodle	\$11.95
各式炒河粉	Chow Fun w. (Pork, Beef, Chicken, or Shrimp)	\$ 8.95
各式炒米粉	Mei Fun w. (Pork, Beef, Chicken, or Shrimp)	\$ 7.95
卤蛋肉米饭	Egg and Ground Pork on Rice	\$ 4.95
排骨饭	Pork Chop on Rice	\$ 6.25
鸡腿饭	Fried Chicken Leg on Rice	\$ 6.25
滑蛋牛肉饭	Ground Beef on Rice	\$ 6.50
番茄牛肉饭	Tomato w. Beef on rice	\$ 6.50
滑蛋虾仁饭	Egg and Shrimp on Rice	\$ 6.95
青菜鸡片饭	Chicken and Vegetable on Rice	\$ 6.50
青菜牛肉饭	Beef and Vegetable on Rice	\$ 6.50
麻婆豆腐饭	Bean Curd Szechuan Style on Rice	\$ 5.95
榨菜肉丝饭	Pork w. Pickled Cabbage on Rice	\$ 6.50
雪菜肉丝炒年糕	Rice Cake w. Shredded Pork and Preserved Veg.	\$ 8.95
扬州炒饭	Yangzhou Fried Rice	\$ 9.95

Poultry

水煮鸡	Sliced Chicken w. Vegetable in Hot Oil	\$12.95
小青椒鸡丝	Sautéed Shredded Chicken w. Small Hot Peppers	\$12.95
辣子鸡丁	Dry Diced Chicken w. Hot Peppers	\$11.95
宜宾芽菜碎米鸡	Chicken w. Famous Pickle	\$12.95
干锅麻辣鸡	Chicken w. Hot Special Sauce in Pan	\$13.95
枸杞子当归鸡煲	Chicken Casserole	\$13.95
成都鸡	Chengdu Chicken	\$10.95
三杯鸡	Three Cups Chicken	\$10.95
樟茶鸭	Tea Leaves Smoked Duck	\$13.95
老鸭煲	Duck Casserole	\$15.95

Beef & Lamb

水煮牛	Sliced Beef w. Vegetable in Hot Oil	\$13.95
水煮羊肉	Sliced Lamb w. Vegetable in Hot Oil	\$14.95
小青椒牛肉丝	Shredded Beef w. Small Hot Pepper	\$12.95
葱爆牛	Sliced Beef w. Scallion and Onion	\$12.95
菠菜沙茶牛	Shredded Beef w. Spinach	\$12.95
干炒沙茶牛	Beef w. Sha-Cha Sauce	\$12.95
陈皮牛	Orange Flavored Beef	\$12.95
干锅麻辣牛	Beef w. Hot Special Sauce in Pan	\$14.95
羊肉小炒	Sautéed Lamb w. Spinach	\$14.95
九层塔炒羊肉	Sautéed Lamb w. Basil	\$14.95
孜然香辣羊肉	Lamb (Beef) w. Cumin	\$14.95
纸包羊	Paper Wrapped Lamb	\$14.95
牛肉煲	Beef Casserole	\$11.95
红烧牛肉豆腐	Braised Beef w. Tofu	\$11.95

Pork

小青椒肉丝	Shredded Pork w. Small Hot Pepper	\$12.95
生爆盐煎肉	Sliced Pork and Cabbage w. Black Bean Sauce	\$11.95
蒜苗腊肉	Smoked Pork w. Leek	\$12.95
四川回锅肉	Twice Cooked Pork Szechuan Style	\$12.95
香干肉丝	Sautéed Shredded Pork w. Dried Bean Curd	\$10.95
干锅排骨	Spare Ribs w. Hot Special Sauce in Pan	\$13.95
京酱肉丝	Shredded Pork Peking Style	\$12.95
京都排骨	Pork Chop Peking Style	\$10.95
椒盐排骨	Salt and Pepper Pork Chops	\$10.95
蒜香排骨	Garlic Flavored Ribs	\$11.95
泡菜炒肉丝	Pork w. Special Pickled Radish	\$11.95
泡江豆炒肉丝	Grounded Pork w. Pickled Long Beans	\$11.95
蚂蚁上树	Sautéed Soybean Noodle w. Mince Pork	\$ 9.95
梅菜扣肉	Seasoned Pork w. Pickled Vegetable	\$13.95
红烧狮子头	Braised Meatball Shanghai Style	\$11.95
火爆腰花	Sautéed Pork Kidney	\$11.95
五根肠旺	Bean Curd and Pork Intestines in Hot Pan	\$14.95
肥肠煲	Pork Intestines Casserole	\$12.95
红烧肠旺	Pork Intestines w. Bean Curd	\$12.95
干扁大肠	Dry Sautéed Pork Intestine	\$14.95
绵绣豆腐	Fried Tofu w. Grounded Pork and Tomato Sauce	\$10.95

Seafood/Fish

水煮鱼	Fish Fillet w. Vegetable in Hot Oil	\$16.95
剁椒鱼 (鱼头)	Fish or Fish Head w. Grounded Pepper Sauce	\$16.95
豆花鱼片	Fish Fillet w. Tofu	\$16.95
香辣鱼片	Fish Fillet w. Basil in Hot Special Sauce	\$16.95
干煎龙利	Pan Fried Flounder	Seasonal
清蒸龙利	Steamed Flounder	Seasonal
麻婆鱼丁	Fish Fillet Szechuan Style	\$18.95
回锅鱼片	Fish Fillet Twice Cooked Szechuan Style	\$16.95
椒盐小目鱼	Salted and Pepper Squid	\$12.95
酸菜鱼	Fish Fillet w. Sour Cabbage Soup	\$16.95
豆瓣鱼	Buffalo Fish w. Spicy Sauce	\$17.95
炒虾仁	Sautéed Baby Shrimp	\$13.95
虾仁炒鸡蛋	Sautéed Baby Shrimp w. Egg	\$11.95
虾仁豆腐	Baby Shrimp w. Tofu	\$11.95
虾仁丝瓜	Baby Shrimp w. Chinese Okra	\$12.95
虾仁茄子煲	Baby Shrimp w. Eggplant Casserole	\$12.95
咸鱼茄子煲	Salty Fish w. Eggplant Casserole	\$11.95
海鲜豆腐煲	Seafood w. Fried Tofu Casserole	\$14.95
铁板三鲜	Seafood in a Sizzling Platter	\$14.95
香辣蟹	Fried Crab w. Hot Special Sauce	\$15.95
糖醋脆皮鱼	Crispy Fish Peking Style	\$16.95
桃仁雪豆虾	Shrimp w. Snow Pea and Walnuts	\$14.95
盐酥虾	Salt and Pepper Shrimp	\$13.95

Vegetables

麻婆豆腐	Tofu Szechuan Style	\$ 8.50
熊掌豆腐	Bear Paw Tofu	\$ 9.95
鱼香茄子	Eggplant w. Garlic Sauce	\$ 8.95
鱼香四季豆	String Bean w. Garlic Sauce	\$ 8.95
干扁四季豆	Dry Sautéed String Bean	\$ 8.95
清炒四季豆	Sautéed String Bean	\$ 8.95
蒜炒通心菜 (清)	Sautéed Chinese Watercress	Seasonal
蒜炒青岗菜 (清)	Sautéed Shanghai Bok Choy	\$ 8.50
蒜炒苦瓜 (清)	Sautéed Bitter Melon	\$ 8.95
蒜炒丝瓜 (清)	Sautéed Chinese Okra	\$ 9.95
蒜炒菠菜	Sautéed Spinach	\$ 8.95

南乳白菜粉丝煲	Bok Choy w. Green Bean Noodle Casserole	\$ 8.95
沙锅豆腐	Tofu Casserole	\$ 8.95
青椒土豆丝	Sautéed Shredded Potato	\$ 8.95
炆炒土豆丝	Sautéed Shredded Potato w. Dry Hot Pepper	\$ 8.95
蒜炒豆苗	Sautéed Snow Peapod Leaves	Seasonal
炆炒黄瓜	Sautéed Cucumber w. Dry Hot Pepper	\$ 8.95
炒唐芥兰	Sautéed Chinese Broccoli	\$ 8.95
香菇菜心	Shanghai Bak Choy w. Chinese Mushrooms	\$10.95

Desserts

酒酿汤圆	Red Bean Rice Ball Soup w. Sweet Wine Flavor	\$ 4.95
芒果冰淇淋	Ice Cream w. Mango	\$ 3.95
核桃冰淇淋	Ice Cream w. Crisp Sweet Walnuts	\$ 3.95
红薯饼	Red Yam Cake	\$ 4.95
菠萝荔子盘	Pineapple and Lychee Nuts Platter	\$ 6.95

各式火锅

家庭套餐 \$21.95

任选三菜，附湯饭（限周一~周四）

香干肉丝，雪菜毛豆炒肉丝，生爆盐煎肉，三杯鸡，辣子鸡丁，成都鸡，红烧牛肉豆腐，番茄炒鸡蛋，家常豆腐，鱼香肉丝，南乳白菜粉丝煲，盐酥虾，虾仁豆腐，椒盐排骨，京都排骨，蚂蚁上树，火爆腰花，麻婆豆腐，干扁四季豆，鱼香茄子，蒜炒上海菜，青椒土豆丝，炒菠菜，炒苦瓜

Family Plan \$21.95

Any three dishes w. Soup (Only on Mon. ~ Thru.)

Sautéed Shredded Pork w. Dried Bean Curd, Shredded Pork w. Cabbage and Soy Beans, **Sliced Pork and Cabbage w. Black Bean Sauce**, Three Cups Chicken, **Dry Diced Chicken w. Hot Peppers**, **Chengdu Chicken**, **Braised Beef w. Tofu**, Sautéed Tomatoes w. Egg, Shredded **Pork in Garlic Sauce**, Bok Choy w. Green Bean Noodle Casserole, Baby Shrimp w. Tofu, Salt and Pepper Pork Chops, Pork Chop Peking Style, **Sautéed Soybean Noodle w. Mince Pork**, **Sautéed Pork Kidney**, **Tofu Szechuan Style**, Dry Sautéed String Bean, **Eggplant w. Garlic Sauce**, Sautéed Shredded Potato, Sautéed Spinach, Sautéed Bitter Melon, Homestyle Bean Curd, Salt and Pepper Shrimp, Sautéed Bok Choy

四人和菜
Four People
\$49.95
(No coupons)

番茄鸡蛋汤
Tomato w. Egg Drop Soup

葱油饼
Scallion Pancake

小青椒肉丝
Shredded Pork w. Small Hot Peppers

辣子鸡丁
Dry Diced Chicken w. Hot Peppers

香干肉丝
Sautéed Shredded Pork w. Dried Bean Curd

时菜
Seasonal Vegetables

六人和菜

Six People

\$79.95

(No coupons)

榨菜肉丝汤

Shredded Pork w. Pickled Cabbage Soup

红薯饼

Red Yam Cake

夫妻肺片

Double Beef w. Spicy Sauce

豆瓣鲜鱼

Fresh Fish w. Spicy Sauce

水煮牛

Sliced Beef w. Vegetable in Hot Oil

三杯鸡

Three Cups Chicken

粉蒸排骨

Steamed Spare Ribs w. Rice Powder

时菜

Seasonal Vegetables

八人和菜
Eight People
\$99.95
(No coupons)

夫妻肺片
Double Beef w. Spicy Sauce

沙锅豆腐
Tofu Casserole

红薯饼
Red Yam Cake

豆瓣鲜鱼
Fresh Fish w. Spicy Sauce

樟茶鸭
Tea Leaves Smoked Duck

成都鸡
Chengdu Chicken

泡菜炒肉丝
Pork w. Special Pickled Radish

生爆盐煎肉
Sliced Pork and Cabbage w. Black Bean Sauce

铁板牛柳
Beef w. Black Pepper in Sizzling Platter

时菜
Seasonal Vegetables